

c'est pourquoi le 18e jour de la 9e lune (22 octobre 1899) notre ministère a présenté un mémoire à l'Empereur, lui demandant de donner une lettre de félicitations.

A présent, Sa Majesté l'Empereur a écrit la lettre ci-jointe que notre ministère remet à Votre Grandeur avec prière de la faire parvenir à l'Empereur de la grande religion, ce dont notre ministère vous sera reconnaissant.

En écrivant ces lignes à Votre Grandeur notre ministère lui souhaite toutes sortes de prospérités.

Lettre impériale

Empereur de la grande religion du grand royaume de Rome! Dans le courant de la 12e lune de cette année, arrive le 90e anniversaire de votre naissance. Cette longévité, printemps prolongé des royaumes d'Europe, est un fait extraordinaire.

Nous pensons que, durant les vingt années de votre règne, vous avez exhorté les hommes à faire le bien, ce dont l'univers entier jouit et vous est reconnaissant.

C'est pourquoi, à l'occasion de cet heureux événement, nous voulons, d'une manière spéciale, vous présenter nos meilleurs souhaits.

Nous vous sounaitons, d'abord, de célébrer en bonne et robuste santé l'heureux anniversaire et, après, d'arriver à la centième année de votre âge.

Ensuite, nous désirons que chétiens et non chrétiens, tant de la Chine que partout ailleurs, vivent en mutuelle harmonie et que tous jouissent du bonheur d'une joie prospère.

En vérité, nous en avons le ferme espoir

C'est le premier document par lequel un monarque chinois fasse des avances de ce genre à un souverain étranger.
